Vol. 77 No. 2 April 2026

The Journal of Ecclesiastical History

CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

https://doi.org/10.1017/S0022046925101723 Published online by Cambridge University Press

The Journal of Ecclesiastical History

Editors

James Carleton Paget, University of Cambridge
Alec Ryrie, University of Durham

Assistant Editor

Christine Linehan, Cambridge

Advisory Editorial Board

David Bebbington, *University of Stirling*
Martin Brett, *University of Cambridge*
Euan Cameron, *Union Theological Seminary, New York*
David d'Avray, *University College, London*
Eamon Duffy, *University of Cambridge*
Alana Harris, *King's College London*
Henrietta Harrison, *University of Oxford*
Judith Herrin, *King's College, London*
Simon Keynes, *University of Cambridge*
Morwenna Ludlow, *University of Exeter*
Diarmaid MacCulloch, *University of Oxford*
David Maxwell, *University of Cambridge*
Miri Rubin, *Queen Mary, University of London*
Julia Smith, *University of Oxford*
Brian Stanley, *University of Edinburgh*
Alexandra Walsham, *University of Cambridge*
Frances Young, *University of Birmingham*

International Advisory Board

J. Kwabena Asamoah-Gyadu, *Trinity Theological Seminary, Ghana*
Joel Cabrita, *Stanford University, USA*
Matthew Champion, *University of Melbourne, Australia*
Tim Cooper, *University of Otago, New Zealand*
Anne Dunan-Page, *University of Aix-Marseilles, France*
Renate Dürr, *University of Tübingen, Germany*
Sergei Filatov, *Institute of Eastern Studies, Moscow, Russia*
Ruth Mazo Karras, *Trinity College, Dublin*
Peter Lake, *Vanderbilt University, USA*
Anne Lester, *Johns Hopkins University, USA*
Harry O. Maier, *Vancouver School of Theology, Canada*
Katherine Massam, *Pilgrim Theological College, Australia*
Claudia Rapp, *University of Vienna, Austria*
Shulamith Shahar, *Tel Aviv University, Israel*
Vera Shevzov, *Smith College, Northampton, MA, USA*
Dorothea Weltecke, *Goethe University, Frankfurt am Main, Germany*

Contributions and books for review should be addressed to the Editors, *Journal of Ecclesiastical History*, Robinson College, Cambridge CB3 9AN, UK; e-mail jeh@robinson.cam.ac.uk. The Articles should normally be no longer than 8,000 words including notes. The Editors may be willing to consider longer articles of up to 12,000 words in length, but authors should be aware that this extends only to articles of the highest quality where a longer treatment is essential to the subject and argument. A copy of the *Journal*'s style sheet will be sent to intending contributors on application to the Editors.

Subscriptions

The Journal of Ecclesiastical History (ISSN 0022-0469) is published quarterly by Cambridge University Press in January, April, July and October. Four parts form a volume. The subscription price, which includes delivery by air where appropriate, plus electronic access to institutional subscribers (but excluding VAT) of volume 77 in 2026 is £762 (US $1329 in USA, Canada and Mexico) for institutions; the print only price for institutions is £806 (US $1395) and £169 (US $305) for individuals ordering direct from the publishers and certifying that the journal is for their personal use. Single parts are £232 net (US $401 in USA, Canada and Mexico) plus postage. The electronic only price available to institutional subscribers is £437 ($756 in USA, Canada and Mexico). EU subscribers (outside the UK) who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT registered members should provide their VAT registration number. Japanese prices for institutions (including ASP delivery) are available from Kinokuniya Company Ltd, P.O. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent or direct to the publisher: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, UPH, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8BS, UK; or in the USA, Canada and Mexico: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, One Liberty Plaza, New York, NY 10006, USA. Periodicals postage paid at New York, NY, and at additional mailing offices.

POSTMASTER: send address changes in USA, Canada and Mexico to *The Journal of Ecclesiastical History*, Cambridge University Press, One Liberty Plaza, New York, NY 10006.

https://doi.org/10.1017/S0022046925101723 Published online by Cambridge University Press

THE JOURNAL OF ECCLESIASTICAL HISTORY

Volume 77 Number 2 *April 2026*

Contents

ARTICLES

The Testament of the Forty Martyrs of Sebaste: A Forgery?: by Katarzyna Maria Dźwigała 259
Pierre d'Ailly's Vita of Celestine V: by Christopher M. Bellitto 276
William of Malmesbury's Exegesis Against Conquest: by Jason Stubblefield 288
Singing the Reformation in Windsor: by Kerry McCarthy 301
'Reason is but a Dim Light in Comparison with Revelation': Robert Greene, Revelation and John Locke: by Steffen Ducheyne 319
Churchgoing in London: The Statistical Record, 1830s to Present: by Clive Douglas Field 339

REVIEW ARTICLE

Lived Experience of Religion in Recent Research on the Shepherd of Hermas: by Jonathan E. Soyars 373

ANNOUNCEMENT

The Eusebius Essay Prize and *The World Christianities Essay Prize* 381

REVIEWS

Schliesser, *Zweifel*: by Teresa Morgan 382
Wijnendaele (ed.), *Late Roman Italy. Imperium to regnum*: by Nicole Lopez-Jantzen 384
Simons, *Divine simplicity in the theology of Irenaeus*: by Don Springer 387
Daley, *Biblical interpretation and doctrine in early Christianity. Collected essays*: by Andrew Louth 389
Zachhuber and Marmodoro (eds), *Gregory of Nyssa. On the hexaemeron. Text, translation and essays*: by Alexander H. Pierce 391
Géhin, Évagre le Pontique. *Lettres. Lettre sur la foi, corpus des 62 lettres et grande lettre*: by John Binns 393
Devlin, *Bishops, community and authority in late Roman society. Northwestern Hispania, c.370–470 C.E*: by Carolyn T. La Rocco 395
Nassis, Mikhail, and Galadza (eds), *Logike Latreia. Proceedings of the Eighth International Congress of the Society of Oriental Liturgy, Thessaloniki, Greece, 13–18 June 2022*: by Bryan D. Spinks 397
Szada, *Conversion and the contest of creeds in early medieval Christianity*: by Wolfram Kinzig 399

https://doi.org/10.1017/S0022046925101723 Published online by Cambridge University Press

Spies, *The mitre. Its origins and early development*: by Nicholas Vincent 401
Jusupović, Paroń, and Vukovich (eds), *Christian Rus in the making*, I: *Politics and culture*; II: *Textual production*: by Christian Raffensperger 404
Fassetta (ed.), *Guillaume de Saint-Thierry, Arnaud de Bonneval. Vie de Saint Bernard, abbé de Clairvaux. Vita prima*, I: *(Livres I–II)*; II: *(Livres III–V)*: by Nicholas Vincent 406
Williams (ed.), *The Dublin annals of Prior John de Pembridge* OP *and his Dominican continuator. An account of Irish affairs, 1162–1370*: by Richard Graham Gameson 408
Christensen, *The reception of papal legates in England, 1170–1250. Narrating the Adventus ceremony*: by Nicholas Vincent 410
Marx, *The preaching of the Third Crusade (1187–1192). The early University of Paris, biblical exegesis, and the coming apocalypse*: by Valentin Portnykh 411
Minnich (ed.), *The Renaissance papacy, 1400–1600*: by Charles R. Keenan 413
van der Laan, *Performative religious reading in the Low Countries (c. 1470–1550)*: by Carolin Gluchowski 415
Martínez-Ortega, *Juan de Valdés (c. 1490–1541) in light of his religious background*: by Matthew C. McDaniel 418
Boersma and Selderhuis (eds), *Wellbeing in early modern Christianity. Perspectives and practices for a happy life*: by Rosamund Oates 420
McNutt and Selderhuis (eds), *The Oxford handbook of the Bible and the Reformation:* by Donald K. McKim 422
Suire, *Catholiques, protestants, minorités religieuses en Europe (1500–1700)*: by David J. Papendorf 425
Fuller (ed.), *Calendar of papal letters relating to Great Britain and Ireland*, XXI: *1513–1521, Leo X, Lateran registers, part II*: by Robert Norman Swanson 427
Jones, *Celebrating Teresa of Avila. The discalced Carmelites in Italy and their mission to Persia and the East Indies*: by Emily Michelson 429
de Jong and Moehn (eds), *De Nederlandse gereformeerde Liturgie, 1566–1639. De teksten en hun dynamiek. Ceremonien ende Ghebeden*: by Kyle J. Dieleman 431
Macfarlane, *Lay learning and the Bible in the seventeenth-century Atlantic world*: by Donald K. McKim 432
Leathley (ed.), *The open door to hidden paganism. Abraham Rogerius's account of south Indian Hinduism (1651). Critical introduction, Dutch text, and annotated English translation*: by Alec Ryrie 435
Joby, *Christian mission in seventeenth-century Taiwan. A reception history of texts, beliefs, and practices*: by Charles H. Parker 437
Wai, *Redefining heresy and tolerance. Governance of Muslims and Christians in the Qing Empire before 1864*: by Emily Leigh-Pemberton 438
Barber and East (eds), *Radical ideas and the crisis of Christianity in England, 1640–1740. The politics of religion*: by Ariel Hessayon 441
Birch, *Jesus in an age of enlightenment. Radical gospels from Thomas Hobbes to Thomas Jefferson*: by Dominic Erdozain 444
Dahlke, *Catholic theology in a time of upheaval and transition. The German-speaking regions, 1750–1850*: by Kevin P. Spicer 446
Ganiel and Holmes (eds), *The Oxford handbook of religion in modern Ireland*: by Eugenio F. Biagini 448

https://doi.org/10.1017/S0022046925101723 Published online by Cambridge University Press

McKee, *The politics of Reformation. Benjamin Bailey and the CMS in the ecclesiastical development of Travancore*: by Akhil Thomas 450

Goldhill and Jackson Ravenscroft, *Victorian engagements with the Bible and antiquity. The shock of the old*: by Gareth Atkins 452

Brejon de Lavergnée, *Beyond frontiers. History of the Daughters of Charity. 19th–20th centuries*: by Eilish Gregory 454

Bulaitis, *The tithe war in England and Wales, 1881–1936. A curious rural revolt:* by Dominic Janes 456

Yelton, *Anglo-Catholicism and the Church of Ireland*: by C. D. C. Armstrong 458

Allured and Armistead (eds), *Southern Methodist women and social justice. Interracial activism in the long twentieth century*: by Allison Shulman 461

Nilsson, *Christianity in Hitler's ideology. The role of Jesus in National Socialism*: by Lauren Faulkner Rossi 462

Ciani, *Contesting Zion. The Vatican, American Catholics, and the partition of Palestine*: by John Binns 465

Nickerson, *Spiritual criminals. How the Camden 28 put the Vietnam war on trial*: by David Mislin 467

Irving-Stonebraker, *Priests of history. Stewarding the past in an ahistoric age*: by Michael Dormandy 469

Harrison, *Some new world. Myths of supernatural belief in a secular age*: by Brad S. Gregory 471

BOOKS RECEIVED 475

AUTHORS' ADDRESSES

Professor Christopher M. Bellitto, Liberty Hall Academic Center 212, Kean University, 1000 Morris Avenue, Union, New Jersey 07083, USA: e-mail: cbellitt@kean.edu

Professor Steffen Ducheyne, Vrije Universiteit Brussel, Faculty of Languages and Humanities, Department of History, Archaeology, Arts, Philosophy and Ethics, Centre for Logic and Philosophy of Science, Centre Leo Apostel, Pleinlaan 2, B-1050, Brussels, Belgium; e-mail: steffen.ducheyne@vub.be

Dr Katarzyna Maria Dzwigala, Institute of History, Cardinal Stefan Wyszynski University in Warsaw, Wojcickiego 1/3, 01-938 Warsaw, Poland; e-mail; Katarzyna.Maria.Dzwigala@gmail.com

Dr Clive Douglas Field, School of History and Cultures, University of Birmingham, Edgbaston, Birmingham B15 2TT; e-mail: c.d.field@bham.ac.uk

Kerry McCarthy; e-mail: kerry.r.mccarthy@gmail.com

Jonathan Soyars, Westminster College, Madingley Road, Cambridge CB3 0AA; e-mail: jes229@westminster.cam.ac.uk

Dr Jason Stubblefield, Department of History, University of Tennessee, 916 Volunteer Blvd, Stokely Management Center, 6th Floor, Knoxville, Tn 37996-4065, USA; e-mail: jstubbl4@vils.utk.edu

https://doi.org/10.1017/S0022046925101723 Published online by Cambridge University Press